大清光緒卅一年

第七千零五十四號

叻報

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國探辦各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

本館在哥實勞得力門牌第一百廿四號零D

印工錢綫倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出傳其書自另行刊佈所有名項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無錄於人而後始錄其有議爲成文以及支離費附者概不登錄圖後　諸君來札術新自論更須寫貨術里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館識白

乙巳七月初九日

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零五年八月九號禮拜三) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

增聘主筆　○啟者本館近欲增聘主筆一位帮司報務　諸君子有不嫌俯就者或投函本館主人俾悉　文旌所止或逕　惠臨　賜教悉候尊裁此佈

本館謹啟

恒棧雙蝠紅烟發售　○鷄綁紅烟一項業已流行各埠歲銷動逾數萬箱茲本棧不惜鉅貲復揀選各地道上葉用法製成有除痰辟瘴之功無傷腦燥津之患　貴客光顧請認恒棧雙蝠招牌爲記計每箱裝足一百四十包每包重半斤每箱價銀二十五元恐遠近未及遍知特此佈聞

總發行處吉隆坡本棧　分售處新嘉坡廣恒號　英蓉廣生號　金寶廣恒棧　香港恒記行　省城廣祥號　江門廣恒號

光緒三十一年七月初三日　卞　吉隆恒棧謹識　亥

謙譽號雪文待沽　○啓者本號雪文機器由歐洲購來兼聘祖家名手精製欲廣銷場不惜工本較尋常諸號優劣天淵比歐洲士庫精美伯仲然尤價廉易消勝他一籌　諸商欲賜顧不妨速採試傳則銷場廣而取利大矣

光緒卅一年七月初七日　如蒙賜顧函致新嘉坡賭間口致中和藥店　丑

和議將成專電　○本坡實得力太晤士西報接到初八日香港發來專電云日京風傳此次俄日開議和約將來必底於成至於日廷所索條款果有索軍費割土地兩節在內云

中國疆臣更調專電　○本坡實得力太晤士西報接到初八日香港發來專電云現署兩廣總督岑春萱已蒙　中朝調補江督西撫李經羲調補粵督而以署江督周馥調補閩督云

議和近耗專電　○本坡實得力太晤士西報接到初六日德京發來專電云俄國議和公使威智當謁見美國總統時幷以俄皇御書呈與總統書中係言俄日議和之事云　初七日德京專電云風聞俄日兩國議和公使會晤之時深相致敬云

東非民變專電　○本坡實得力太晤士西報接到初七日德京發來專電云風傳東非洲德屬地方又有民變之事云以力假人能長治乎

荷武戰事專電　○本坡實得力太晤士西報接到初七日泗水發來專電云武尼南方各部之酋長已向荷軍統將請降荷將許之然而幷無議訂條款坐落武尼西方之巴三巴地方皆屬崇山峻嶺所築炮台又復異常堅固閱料荷軍往攻之際炮台中寂無一人緣彼諸酋早經遁去云以是覘之想荷軍不日便能奏凱或不致步亞齊覆轍矣

納閩專電　○本坡實得力太晤士西報接到初七日納閩發來專電云此次北慕娘總督牛烈士所以辭職之故係因該督曾向北慕娘公司之協理人請給總督之廉否則欲求仍回麥政司本任各協理人不從所欲是以請辭維時協理人曾求該督舉員自代該督已登舉品級應升之某某兩員不意兩員皆不願接篆至於前傳以副巡補官夏雲敎署理督篆一節確係實情現在夏君已赴仙那滯履新云　初八日納閩專電云開缺北慕娘制軍牛烈士調補納閩總督都人士乍聞此耗無不欣悅殊常云

俄議立憲特電　○本坡實得力太晤士西報接到初六日英京發來特電云俄京諸大臣全集彼得阿夫宮中會商立憲事宜凡遇開議之事議員中若有三分之二以爲可行即將所議情形呈請俄皇批准倘遇以爲可行者不足三分之二則開列可否兩造人員銜名呈請俄皇核奪惟是此舉關係甚大倘若照此辦理則必牽涉阻止專制之權云

紗商集議特電　○本坡實得力太晤士西報接到初六日英京驛來特電云英京紡紗會館業已集衆定議力請同業各東家同心協力不得容縱各工人再加五巴仙之薪水其在摩敦各東家亦已議定將各工人之薪水減給五巴仙云

議和近耗電音　○本坡實得力太晤士西報接到初六日英京發來電音云俄國議和公使威智既抵紐約亦如日使前赴奧士打海灣謁見美國總統至於兩使先後晉謁之次序業已議定日使居先迫至兩使均已齊到該海灣當見美總統時蒙總統優禮接待當時先見日使次見俄使云　初七日英京來電云初五日美總統特爲介紹俄日兩使使之會晤初六日爲設茶會美總統稱頌俄日兩國從此國勢日

上庄祖家灰發客

啓者此鷹標之祖家灰國家及
工部局時時購用而且此灰經
由國家試驗知深此灰若在新
嘉坡行銷乃係第一等之灰實
爲他家所未見　諸君欲購請
各　玉臨可也此佈

SUPERIOR
PORTLAND CEMENT
REGISTERED TRADE MARK
MADE IN AUSTRIA

大英一千九百零四年十一月五號
新嘉坡慕娘有限公司謹啓

慕娘公司沽酒告白

啓者本公司係加蘭威實杞
酒乃是烏白標頭及紅標頭
諸君欲購此酒者請到本
公司採買可也其餘各處酒
店均有發售請認標頭便不
致悞此佈

大英一千九百零四年十一月五號
新嘉坡慕娘有限公司謹啟

代理保險廣告

○啓者本公司代理香港福安公司兼攬事務凡洋面保險及貨倉火燭均要承保料理十分公道倘有意外之事償賠極其迅速茲特登報佈聞 諸商翕有欲惠顧者祈移 玉到做相商是荷

光緒三十一年六月十六日 新嘉坡繇繇街雙德美公司謹啟

代理保險廣告

○啟者本公司代理小呂宋益同人公司專辦洋面保險事務其料理各件十分公道倘有意外之事償賠極其迅速茲特登報佈知 諸商翕有欲惠顧者請移 玉到做相商是荷

光緒三十一年六月十六日 繇繇街雙德美公司謹啓

機房招租

○茲做號有機房二間在甘光西貫即後吧窣門牌七十三號及七十四號每間堪貯白米四千包左右諸君如合意欲租者請祈 玉臨勞杭路頭恒春公司內二樓相商自當格外從廉此佈

光緒三十一年三月廿四日 勞杭路頭恒春公司二樓啓

新到影相乾片藥料發行

啟者本號專辦影相器具乾片膠紙放大紙各色藥料各款咭紙平價發行代寄各埠依期無悞富商賜函來問價錢做號樂爲答覆此佈

光緒三十一年六月初十日

星架坡甯路亞逸街應和會館前五十七號廣興祥啓

G. G. KISS ESQ. SYDNEY. N. S. W.

代理購辦良馬車轆告白 ○啟者新金山雪梨埠兒兒基士君素來販賣上等駕車良馬及馬車以及賽走之良馬本公司爲之代理一切事宜而李君碧雲曾與兒兒基士君交易數年素實兒兒基士君誠實可靠特此佈聞

西一千九百零五年七月十二號

新嘉坡不憐實得力門牌六號咨A代理人非立公司啟

代理保險告白

啟者特字通知本公司現在代理嗎尼目 慈勿里智馬根底 羅慈巷西前三間火燭保險公司之保險事宜諸君有欲向此三公司買保火險者本公司所抽之費槪與他家相同如有賠欵不必函詢歐洲本公司可以照給此佈

大英一千九百零五年七月十號 明嗎也公司謹啓

買裝大餅標十油及箭標土油告白

○啟者茲本公司聞曾有人私將大餅標土油及箭標土油之礶改裝他庄之土油在此礶内爲此登告各人知悉凡有人敢將大餅標土油礶及箭標土油礶而改裝他庄之土油發售則本公司定必控官究治斷不徇情此佈

光緒三十一年五月廿一日 紐約之實丹達土油公司謹啓

上海置業積聚有限公司情形

上海置業積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嘴矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司爲首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人並舉名望華商四位共爲董事即陳君若錦黃君金炎邱君雁賓林君天蔚是也聞陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷轉陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海利權爲該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦爲該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤歷合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年爲期而憑單或以十年爲限或以十五年爲限或以二十年爲限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時值價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多實儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢裔梓及余君連城邱君雁賓林君天蔚陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即爲餘公欵纇豫存項或欲給予子女之費及食力之端年中賺餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行構如會壞有意粒積者可免晴瑞也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已攜十二畝建屋三十八間尙餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間値價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊過時曾經目覩乃在通衢大道闤闠駢闐之區異日價値何什倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私晉即謝君詩屏榮君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函聯報其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述

諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到哥里亞基門牌二十六號第十七號房總理人經巴屛詢問便知幷可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及慎裕公司朱君保三之原信以示不虛

大英一千九百零五年六月十四號

新嘉坡總理人屛巴謹啟

良醫良相壽世壽民

○大國手石雲峰俞先生臨沐再造之恩深恭頌匾音堪稱針神藥聖先生携神針遊天下活人多矣自東粵閩梯北上南來及至星坡現在老爺宮前老禹山樓日延請觀就診求醫多皆藥針神奇有是病者當是藥或宜以針或兼以灸一舉而三善備無不應手回春年深痼疾起於瞬息誠奇病也初則足中痛痛竪候治痛愈甚大即兩腳至腰抽疼不能轉側曲申半身不遂忽又手及腕軟痛無力艱苦萬狀延醫甚衆中西日久無法可施雖有早聞其名疑信未決光濟兄細述神針之靈効月前有鍾惠鄉兄及息娜婦所患花柳色風諸多大症怪病皆得痊於瞬息之間餘不多贅再三勸令施治果數日見効月得安痊福此奇病幸遇此奇醫也是以安不忘危念疾病之艱苦指杏林之眞跡俾欲求年者爲得續命再生之有道耳此佈

光緒三十一年六月廿九日　　任擲佛大土庫愚弟楊福來頌　(印)

退股聲明

○徵啟者合美號律郎芳林巴虱門牌二百八十七號自南興公司旺梨羔生理自癸卯開創迄今有年至本月初九日股夥林開基即阿林病故緣於十二日由其掛吵人余韵亭即五兄又林三妹王鳳鳴等三人當堂點貨截止生理退股算數理明自此十二日截止退股之後自南興生理與林開基無涉凡有與林開基即阿林往來貨項者當向與掛吵人理會不干自南興公司之事專此申明以免後論此佈

光緒三十一年六月二十六日　　自南興主人謹告　(印)

辯明抽股告白

○再啓者昨閱陳窓所登抽股聲明一則云云敘事夥名銀數稍有錯誤合當辯正可乎原金榮春生理乃自戊子年由禮首創而招陳壎合股迨乙未禮自厦返叻再謀拓大安招新成發陳坑官入夥蒙其出貲立伊弟陳窓股本而禮則父子分股差本無幾至丁酉方分枝在小坡經營夥誰無陳運水之名只有陳運氷於乙丙兩年入本一千八百元至辛丑終抽出本利銀八千七百元已辭明於壬寅叻報陳興在本祇有四百五十元亦無八百元之多榮隆成之股份乃小坡分枝入股本公司前並無出貲與份凡此舛錯似非敝公司倡首者所應辯若其原文首尾皆推禮爲首故有蒙陳沖禮等之稱或者以彼所得厚俸是此所酬故古道猶存耳除十一日日清部既已批抽新聞亦復告白外則坡中諸寶號凡與二敝店交易者皆知理會亦意中事也茲合將事實顛末指明庶涇渭有分而免轇轕耳謹此再佈

光緒三十一年六月廿四日　　金榮春公司陳仲禮等啓　(印)

黃浦十全無味魚肝油精

○黃浦先生所製之補藥係淨鮮魚肝油取其補身之品質全燐養輕養及麥芽精野櫻葉等藥配製而成

專補身體虛弱風寒咳嗽傷風氣促頭眩肚痛流涕痰咳及肺癆喉朧失音聲啞及一切五癆七傷體瘦體弱等症　遇有肺病即服此藥可免肺癆之症　此藥乃肺症之單方萬無一失且好食如蜜雖脾胃甚弱服之不致有碍且可壯胃消食非比市上所售魚肝油服後作吐不消之弊　婦人身體虛弱月經不調血虛體瘦四肢無力及腰痛各症非服黃浦魚肝油不可立功服後身體壯健非千魚百味所可及者　女子及笄之時面色黃淡百病叢生非服黃浦魚肝油不得使之有力肥壯　如飯前先服此藥以後用膳不獨開胃進食且能養肺補骨並使皮膚豐澤眼目光明顏色嬌麗　童子喜食此藥　各名醫因其好食如蜜之故每開方時必用此藥以治面黃體瘦及生瘰癧核症之病　若患血虛腰痛骨痛及血毒各疾服此可使面色紅赤身體雄壯肥胖小兒身體瘦嫩皆因飲食不消所致以致腸內生虫常作驚風之狀見有此症即須服食黃浦魚肝油以補其不及　此藥無油質最極容易消化服之可生肌肉可使肥胖並身體有力　服法詳載另單　大樽較小樽藥有三倍之多價亦合宜

大樽二元五角　小樽一元五角

大英一千九百零四年十二月一號　花旗國黃浦公司究製

新嘉坡士庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售　(印)

男女百病藥酒發客

啓者天德堂本號住在小坡海南叁司後大馬車路墘發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後冷風痳風等症服者立效本先生住在山頂巴窯黎咨每一禮拜到店觀症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈

光緒三十年八月廿一日

大英一千九百零四年九月廿九號　　蘇紹烈謹啟　(印)

麥加里士打洋行　告白

啟者茲本行承英國馳名[illegible]威賀其酒廠着在本坡獨行代售此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向客棧酒店探買否則玉臨本行購取便得此佈

光緒卅一年四月十二日

大英一千九百零五年五月十五號　(印)

麥加里士打洋行謹啓

務紛要犯　○潮陽來函云揭陽觀音山鄉門案昨經孫軍門與揭陽鄭大令往辦聞該鄉鎗炮極多僅繳出數尊餘皆藏匿黃龔祥黃華黃君蓮等在逃未獲該鄉人願具花紅銀二千五百元繳縣購緝茲聞督憲來電諭鄭大令云黃龔祥黃華黃君蓮等係要犯不准具繳花紅務期拿獲云

滑逃傳聞　○奉天函云已革東邊道李聘三自得日軍懸賞十萬元嚴拿務獲之信當即改易西裝潛搭西卑利火車逃往聖彼得堡以圖自保此一說也或謂李自日軍懸賞嚴緝後當即逃往京師求大力者設法保全冀免一死此又一說也二說未知孰是並存之以待後聞

工廠紀數　○據最近調查日本全國有化學製造廠八百四十所紙料磁器在內造鹽廠七十五所製藥廠四十三所燈油廠九十五所火柴廠四十所色料廠五十三所煤氣廠四所香料廠六所統計各廠工人約三萬八千五百有奇女工居半

銅圓成色　○上海字林報云各省銅圓局所鑄之當十銅圓本埠已有人用化學法提鍊檢出錢內之紫銅成色甚多竟有幾乎純爲紫銅者黃銅之當十銅圓大概亦有七成之紫銅但聞中政府尚未設法定一劃一之錢幣於國中直督近日禁阻他口銅圓輸入直隸省蓋恐有礙該省銅元局所得之厚利而不能辦理一切新政之故云

漳水雙魚　○漳州南鄉欖林社陳有章者兄故後嫂亦旋沒遺下苗媳韋代撫養擬配族人接兄禋祀而未得其人詎此媳不爲陳家婦藉托歸寧商請父母其父黃及即以此意告韋韋以兄嗣所關未肯依議及遂擄其族人以爲迫從之計韋忿甚赴縣請放及亦出訴在案現公親出爲調停能否和局容後再詳○漳州鎮標周千總所獲閩棍楊水龍一名供稱陳達係被誤捉哀懇釋放潘大令乃傳該處地保識認果非正犯着令具保領回現該甲長及其鄰人赴縣請領立予放回陳無辜突受此辱能無怨哉

婦能斃賊　○閩函云嘉禾山後蓮社某洋客近方挈其在洋所娶之妻歸里以富著聞鄰人慕羨揣斃日來常有沿門托沐求食而來某貧鑯之徒不少吝嗇即巨盜預來偵探借知門戶方向耳一夜忽聞窸窣聲甚厲某之妻登樓潛伺盜已踰入二人矣因發槍斃之在外未入之盜知有變急負尸逃竄某竟一無所失幸矣哉

蒙王擊匪　○蒙古窩圖鄉王咨呈外務部署謂戰國兵隊入界搜括牛馬糧食民間受累已深近更有日本所募匪隊趙五把等率隊擱入聲稱假道赴哈爾濱當遵守中立嚴拒而該匪等膽敢開鎗攻擊傷斃團丁多人不得已督隊抵拒該匪隊敗潰四散恐其揑詞挑唆又生交涉特此呈明云

力拒侵權　○滬道袁觀察以近來工部局辦事不顧約章侵權日甚因又備文照會領袖總領事逐層駁詰一面將詳細情形稟請南洋大臣轉達外部照與駐京各國公使磋商阻止

請緝會黨　○昨鄂中大吏接到湘垣來電請緝大公會黨當由當道傳知各學堂嚴爲防範大概此等舉動與學界有關者但實際如何外間不能深悉容探明續報

賠款辦法　○賠款用金新約各國於五月三十日簽押已紀前報茲接天津來函云此款除戶部借定滙豐九十一萬磅由上海道提撥外不敷即在前買金磅及加復俸餉各項內補足分付各國幷定半月內付給

龍巖通信　○龍巖州黎司馬到任以來名譽甚著而嚴辦鹽館一案頗爲受累近有章林兩氏爭訟風水司馬減從出勘不費民家分文兩造甚歡名譽益隆○前龍巖州劉玉璋氏優待士子加觀風獎賞亦捐俸以培育人才並有聯扇以賞鼓勵現任黎司馬觀風亦於昨日發榜獎賞與前任同論者以爲前後輝映云

命案衡訊　○前報初五夕某閩人在于直落亞逸道中被人刺斃一節經差訪緝未得端倪茲聞道路傳言死者姓蔣與兩兒手均同安縣人同操大舶爲業是夕三人先赴某烟館吸烟後到直落亞逸第二百零七號門牌福成龍茶館品茗言笑甚歡正坐談間蔣忽狂奔入館厲聲呼救云已被人刃傷該茶館主人陳亞發與吳容等見彼渾無傷痕正疑訝間蔣已仆地血溢于腹轉瞬氣絕觀其首與腹際各受一傷而同來兩人早已不知去向至于死者年紀或言十餘歲或言廿餘歲未知孰是又有言彼與兩兒手前在故國曾經構訟後復和息云云以上皆悠悠之口未足爲憑候緝獲兇始能明晰

薄倖男兒　○今晨粵婦張氏阿漢自投一號捕房報稱伊年十八寄寓吉靈廟後街十九號門牌樓上向以傭工覓食積蓄百有餘員近始辭工轉以女紅度日自念天涯飄泊誰憐乃與仝籍洪日共訂白頭近復蚌已胎珠自謂畢生有靠不意蓄資將罄洪欲中道棄捐昨夕八點鐘時洪復來家被其乘間竊啓衣箱盜彼洋銀七十元潛身遁去請爲飭緝等情總善聞報爲飭一百五十四號暗差拘洪訊究據婦聲稱洪若始亂終棄則必須追回失款始允分飛云嗟乎痴心女子負心漢自昔云然然使氏之所語非虛則佚其懷孕而棄之得勿過甚

徒行倘戒　○初六日有某吉靈人駕駛牛車行至實龍岡附近巴耶里峇路時適遇電車公司所豎電桿上之電線忽然中斷下墜于地恰中牛背牛即倒斃該吉靈人不知利害一躍下車手去電線亦爲電力所觸昏絕于地歷十分鐘久始能復行又聞日前曾有某西婦亦爲電線所觸暈仆數時乃醒所願徒行者若遇此等險事勿幸近之致罹禍殃可也

將成逋藪 ○前報瓊人吳桂偕妻張氏居于惹美芝路門牌第五百九十零三號五月初三夜七點餘鐘時偕友陳四到訪吳姓外出其妻告以業將衣箱綑好欲學知還倦鳥一返家園該畢入廚將事迫復出廳中時陳已去矣回顧衣箱始知鎖鑰已毀急檢所貯洋銀一百四十元早已不翼而飛氏急據情報官請緝一節茲悉第五百二十一號暗牌差前往柔佛將陳緝解回坡昨由兩太守會鞫得實罰陳入獄六閱月以儆

海燕分飛 ○吉寧人吉拿三葵偕妻巴沙娌兒仝居丹戎巴葛今晨八點鐘時仝乘三板前往浮羅勿勝尾不意將登彼岸之時其妻失足下沉于水爲逆潮流方長不見復浮想已與曹娥把臂矣其夫痛哭而歸往報捕房以俟撈屍埋葬

媚神得禍 ○粵人譚四獨居廿公岩汝昨夕來坡爲購香楮冥衣以備中元節超幽之用不料今晨返寓則見門環鎖鑰毀棄于途入家檢査始知被匪竊去洋銀三十五元布衣五襲枕箱一具內有烟槍一柄値銀八元往報捕房以憑緝匪

驅歡下獄 ○前報爪亞婦滿爹兒寓于苦廊沙巷門牌七號作皮肉生涯去月初四夜同鑄亞屘到彼尋歡翌早以僞銀一員贈作纏頭之費爲妓看破迫換不從呼差拘控一案昨由兩太守訊實判罰亞屘繫獄一月以儆之

拆股聲明 ○啟者余德泰公司自光緒丙戌年開合股在于新嘉坡王家山脚門牌第七十二號合綢椒甘蜜生理公司分作捌大份計林同余掛吵沈月蓮均得陸大份林天財記掛吵李賽蓮偕林天財之子林同裕之妻余美端共得二大份歷來無異今因李賽蓮林同裕之妻余美端愿將余德泰生理林天財記股份拆出請到公親陳裕添爺 黃敬忠爺 陳騎雲爺 沈泰添爺林景吉爺諸翁駕臨自將乙巳年二月廿九日截止秉公核算數目日淸現項所甲柔佛園坵一切就份均分諸款拆出當公親面前閱受各款數項自認淸楚此係兩愿嗣後不得再爲追究茲特登報聲明倘余德泰生理日後發虧與林天財記名下股份之人無涉特此佈 聞

光緒卅一年七月初九日　余德泰謹啟

招投利權告白 ○啟者茲已定于西本年十月二號禮拜一日欲將在於廖內及其轄下地各方收取珍珠蚌殼及海參之利權出投限期係由西本年十一月一號起至一千九百零六年十二月止或由西本年十一月一號起至一千九百零八年十二月止其餘一切細情可赴駐本坡荷國總領事署詢問便悉此佈

大英一千九百零五年七月十一號　廿二　示

便于羈旅 ○木機在瓊州會館右邊橫街門牌三拾號由華民務政司給瓊州官商客停歇牌開設其茶水伙食一切豐足船單費用價甚相宜貨物往來保家無失諸君趾臨請認瓊州會館右街牌上有英字者爲是倘去他機停立而行李貨物傷失官司督責等事本機無涉特此佈 聞

光緒三十一年七月初八日　鴻發機主人謹啟

退股聲明 ○啟者源順街第二百三十五號門牌福建興客棧生理原係余懷亮余懷忠林天德陳亞逸許文川吳來鴻林亞四合股開設嗣因陳亞逸許文川吳來鴻林亞四另作艮圖願將名下應得股份一律抽退已于去年臘月底歸劉淸楚此後生理發虧均與陳亞逸許文川吳來鴻林亞四無涉而陳亞逸許文川吳來鴻林亞四應得退股銀項亦已交收淸楚倘與外間交涉各事均與福建興號無干特此佈 聞

光緒三十一年七月初八日　福建興謹啓

福有攸歸 ○公啟者丹戎巴葛欄粵金蘭廟傍𢬵建地藏王廟現已落成定於七月廿三日未時開光奠土伏乞十方善信屆期詣廟拈香以昭誠敬如有欲安奉長生祿位及入主位於萬安祠內者務祈早日掛號 小坡善濟醫社 杣米路觀音堂 大坡禺源當 金蘭廟總理處 敬明掛號以備代造主牌致期一體安奉福有攸歸矣特此預 聞建醮另行卜吉 祿主位座金開列

天字號位銀六拾員　地字號位銀五拾員　玄字號位銀四拾員　黃字號位銀三拾員　宇字號位銀二拾員　宙字號位銀拾大員

洪字號位銀六大員　各善翁樂助緣金交到立回收單爲據

光緒三十一年七月初七日　倡建星嘉坡地藏王廟爐主總値理謹啓

生理聲明 ○啟者敝號福長源原係楊瑞草記即是楊烏龍楊天財記何火巷記三人合倒在於新嘉坡玻璃街門牌十五號經營木坡及外木生理今因停結改安用此佈告 諸翁所有敝欠木坡諸郊戶數項期限此一禮拜內務祈列單前來理會如越期不到者係算自悞則與敝號無涉至于外木有欠敝號數項者祈即惠交敝號楊烏龍收而木坡欠敝之數項列單收取其單當有楊烏龍押號方可付交楊烏龍親自到取不然敝號斷不坐額先此聲明以免後論

光緒三十一年七月初七日　福長源謹啓

退股聲明 ○啟者小坡鐵巴虱前源興號京菓雜貨生理原係張淸英陳芝涌陳思嗣陳若任合股開設厥後張淸英經將名下股份掛吵與藍源賢掌管今因陳芝涌陳思嗣陳若任另作艮圖願將名下股份一律抽退此後仝盤生理家私店底賬目交與張淸英之掛吵入藍源賢承受生理爺虧均與陳芝涌陳思嗣陳若任無涉應得退股本利已由陳芝涌陳思嗣陳若任親手領訖倘若陳芝涌陳思嗣陳若任有與外間交涉未明之事亦惟而經手是問與源興號無干特此佈 聞

光緒三十一年七月初五日　源興號謹啓

報窮司示 ○新嘉坡絲絲街協興號王明山報窮之案其店東已經逃走坡中各號如有被欠賬項須於烏兀三十一號以前列明來往清單來本署入字歸案以便攤分如過期不來即係自悞無運切切此佈

光緒三十一年七月初三日

報窮司給 三

公舉董事 ○啟者我閩帮昔年公舉邱君新再翁襄任本宮董事茲因邱君經已仙逝公議另行再舉董事以承其乏凡我閩商五股頭新於七月十二日下午二點鐘移玉齊集本宮從衆投圖推舉是荷此佈

光緒三十一年七月初五日

天福宮董事謹啓 三

婦女必讀 ○造物本無私而亦有不能盡明者夫同是人也而有男剛女柔之分焉兩相比較則其柔者之疾痛痾癢往往多於男百倍女子自及笄以至知命常爲病魔纏擾其經來之恙一波甫平一波又起幾乎無時不服藥無日不延醫年未老而色先衰雖身如藥樹而子病依然護生然則如之何而後可欲知治法者請看下文分解　南洋英嗒港司獄官花羅亞之德配一日晨早起來精神奕奕喜形於色對人言曰妾向患反胃嘔吐頭部痛甚不能舉首腰背刺痛面熱如火筋力衰弱不思飲食手足冰凍心驚肉跳火燥善怒各親友見妾如此有勸妾服某藥有勸妾延某醫者雖多方診治而寸功毫無迫後舍弟勸我吞服韋廉士大醫生紅色補丸妾前閱報紙亦嘗聞此丸之妙用是以聊爲試服乃甫服之初即覺日有起色妾遂安心連服直至各病消除精神復元顏色豐潤各親友均爲妾賀此丸之功力洵神妙哉有疾者其試之

按伊作此語時花君亦在座援云該丸之應驗如神實爲罕見此語字字的確幷非過譽云云　或有以不明此丸之何以能醫百病而無一失爲問者則將應之曰百病起於血虧此丸有清血活血養血之能故可袪除百病耳此理顯而易見也本藥局接到各處証書極夥備言此丸醫愈

婦女經來各病　心經各症　遠年風濕　腿酸足痛　食積不化　腰背刺痛　半身不遂　腳氣衝心　肝經不和　哮瘕咳喘　癆傷初起一切等症

諸尊光顧須防假冒以免魚目混珠不惟無益反致有損此丸係無類玻璃小罇裝載淡紅紙色固印有紀錄商標爲憑每罇價銀一元五角　每六罇價銀八元　不論遠近一律不取郵費發賣或直向石叻海邊第一度吊橋腳　韋廉士醫生總藥局採買亦可

新嘉坡海邊第一度吊橋韋廉士大醫生告白

退股聲明 ○啟者大坡衣箱街門牌第四十五號錦德源生理乃作本坡及外埠營生係吳河上陳德健吳義金吳義啓等合創之營業也自甲辰年七月振作至本乙巳年六月核算截止本協力同心向無異議詎意陳德健吳河上志圖別業願將名下自己股份抽出因而仝請公人陳鳳毛吳佛龍兩翁出爲調處秉公核算陳德健吳河上退股人所有在來本銀及諸得利計幾多即日經已當公人面前盡行找楚而日清尾亦已畫押名號批消明白茲該錦德源全盤生理後日如再爲振作利鈍俱歸錦德源承受均與退股人陳德健吳河上無涉其外面陳德健吳河上倘有揭借滙對惟向經手是問依舊與本坡諸相交易賬目在欠仍歸錦德源還收截然與退股人陳德健吳河上無干而外埠及錦德源無干此乃同公三面言議兩相甘愿各無後悔第恐口說無憑登叻報特先聲明免滋後論相共照焉

光緒三十一年七月初三日

錦德源謹啓 三

示諭照登 ○奏補新嘉坡兼轄海門等處總領事官布政使銜即用道鳳爲出示曉諭事照得光緒三十一年六月二十八日接准勸辦南洋各埠賑捐分局福建補用知縣李鳳梧文開竊卑職於三十年八月二十九日奉總辦南洋各埠賑捐局憲武札委勸辦南洋各埠賑捐事務承札之下遵即束裝起程前來南洋一路認眞勸捐本年五月二十九日由安南埠地方來星六月初二日設局勸捐於今有二旬餘久來捐數目無多現在閩省開港經費浩繁待用孔殷自當認眞設法剴切廣勸以濟要需除出示勸捐外理合具文申請憲臺察核俯賜發給告示懸貼告勸逢時暢旺實爲德便等情前來本總領事准此自應出示曉諭爲此示仰閩坡僑寓紳商人等咸悉好義踴躍輸將俾濟要需而紓民困幸毋觀望切切特示

右仰閩坡旅居紳商一體週知務期衆力襄助急公

光緒三十一年七月初二日

局在小坡瑪州會館左邊門牌廿一號B悅昌號內 三

退股聲明 ○啓者得厰班讓第一百九十七號門牌新萬成號原係藍乞食藍陸黃紅龜合股開設今因藍乞食藍陸另作良圖願將股份一律抽出此後生理盈虧均與藍乞食藍陸無涉應得退股母利定于一禮拜內領楚全盤生理家器店底賬目概歸黃紅龜承受特此佈聞

光緒三十一年七月初二日

新萬成號謹啓 三

承頂聲明 ○啓者新嘉坡二吊橋頭惹勿基街門牌六百三十八號信盛號米郊出水生理原係藍金昇謝志友謝信成等自光緒癸巳年六月間合夥開創向來無異今因謝信成志圖別業愿將名下所得信盛號拾式份居三份之生理一概賠與藍金昇頂承妥請到公親陳秉鍚沈鹽爾兩位老爺親臨秉正核算明白其名下應存本利即當公親台前交領清楚部目亦以註銷自今而後信盛號生理盈虧均與謝信成無涉倘謝信成或有與外口來往揭借滙對等項惟向經手是問與藍金昇無涉特此聲明以免後論

光緒三十一年六月二十九日

大英一千九百零五年七月三十一號

承頂人藍金昇謹啓 乙

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

鬱兀烈卑巴民九亞第一良藥水

此藥水並非美國所製

此藥水有何好處

此藥水已有數千人試驗能治各症　發熱　咳嗽　無論男女老少均可施治　又已有人甚多因用此藥水治愈以下所列之症．

久年胸痛　肺癆咳嗽　傷風咳嗽　流涕難治

小腸氣痛　兩脅疼痛　飲食不化　瀉症　痢症

肚痛　喉症　牙痛　小童夜間頻咳不眠

傷風病以及各症

製此藥水之化學師名韋廉依鬱經已壯練三十年製成此藥水欲使人藏在家內以防猝然患病之用而此藥水各處藥房及各店均有出售此藥水每罇銀八角必須認明韋廉依鬱兀卑巴民九亞有限公司標頭方不致悞

又有人甚多因患傷風流涕症甚重均已經驗

茲將代售此藥之各藥房開列

永和成公司　萬安和藥店　萬山藥店　安藏公司

源振興公司　源發號公司　義順公司　正公司

士廉街永利成公司　烏節律永利成公司　九思堂

新嘉坡藥房　孟嘉藥房　德國神農　德國藥房

勿勝士嗎沙律帝留買壓　白蠟埠　奧呂非呂藥房

吉壠埠　秋傑公司　又非尼岦呂藥房

檳榔嶼　成公司

大英一千九百零五年七月五號

鬱兀烈卑巴民九亞有限公司謹誌

戎武英人標牛乳發售

啓者戎武英人標牛乳每罐足重一磅取價極廉每罐二角現在水坡各行店均有發沽此標牛乳係和冰糖製煉實與他家不同　諸君若欲深知確與他家不同之處可讀著名醫生向來驗明刊佈凡製牛乳者其和藥所製之糖與和冰糖之損益利害便能洞悉本公司因爲欲求諸君親試英國所製之牛乳是以特託以下所列代售本公司之各行店分贈辦頭以便諸君可以先行嘗試．俾知價廉貨美也此佈．

奧士麥利燕什貨店　義順公司　永利成公司

摩夏勿羽梳夫公司　允吉公司　正公司

安祿公司

大英一千九百零五年六月十九號

威呂士油乃德牛乳有限公司謹啓

新嘉坡代理人鷄娘有限公司代佈

紅首狂仔標萬蘭池酒發售所

啓者本公司所製之紅首鬼仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名 家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

久而長酒有收存數十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣根已全消所以 諸君沽飲者均深與恐現在歐洲一需各國之人無不飲真此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此濕到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚歸合宜諸翁賜顧新細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭并有只公司乙拿模為溫照免為魚殊之混膠荖僻公司啓

是切盼

一千九百零五年二月十二號

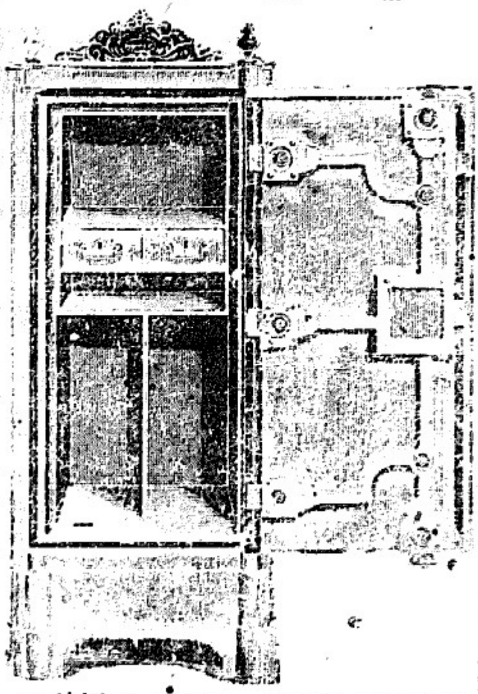
耶美嶺祖家灰發售

啓者本公司特此通知 諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購

耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記 西一千九百零五年三月廿二號

新嘉坡代理福蘭公司謹啓

鐵櫃出售



敬者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名甚久 諸君購用莫不器賞其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極工美善本坡所有內人爲智人．及作標實生理諸華商多向本行來買‥爲貯銀之用因本行所沽者均用甬上物料製鐵而成不雜能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刧均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零五年正月十二號

膠荖僻公司謹啟

正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡 僑籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

可至本沽買至此酒製造之法精妙異常酒味長清以之是釀皆者爲上等之料保無假充之弊其酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠荖僻公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零五年正月十二號

膠荖僻公司謹啓

新嘉坡膠著僻公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東本㘵庄諸君光顧認明印標

際又晉本總統所最相期望者係為兩國生靈起見切盼兩國使臣從公商訂以期和約早成云云厥後兩使各已啟節前往不士模地方開議和約云　同日英京來電云當俄日和使會晤時握手為禮互相致敬日使啟節赴不士模時曾對俄使云今日之會深慰躡懷云　同日英京來電云維約風傳俄日兩使已抵不士模當時乃係各乘一船不意中途大霧迷漫以致遲延時日改訂初九日然後開議云　按前電曾訂兩使已訂初八日開議今因阻霧是以逾期一日也

中美交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初六日英京發來電音云英京早報駐美京探訪人致電回英云中國照會美國現已特派前任駐美使臣伍廷芳前來美國續訂美禁華工入口之約云

德船斷案電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初六日英京發來電音云昔年英國印度皇后輪船擁沉中國寰今快船現在已由英京上控衙門定讞印度皇后輪船辦辭其咎云

俄國防邊電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日英京發來電音云勞打電局駐日京探訪人致電回英云現在俄軍急在黑龍江沿江海口建築炮台以備守禦沿江地面均已添兵駐守一帶港道皆設潛水炸機云　按日軍近由黑龍江口登岸與彼水師夾攻海參威該處有失即可借作軍港沿俄車路進攻黑龍江沿海地方俄已知之故有此等佈置也

俄議立憲電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日英京發來電音云勞打電局駐俄京探訪人致電回英云俄廷欲議立憲事宜已在彼打阿夫宮議定一切所定各節大拂達權黨人之意見無如俄皇之意已與諸大臣之所見相符至于如何公舉議員之條款須候十二日乃能宣佈于眾云

德法摩交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日英京發來電音云法國寄交德國欲商摩事之條款甚屬和平窺料德國必然允許然使摩國不允照行則此舉又有進退兩難之勢云　同日英京來電云德廷傳諭巡赴摩京訂約使臣達旦丹當此之時勿向摩國陳請辦論以及承受一切權利須候德法兩國訂商定如何會商摩事之後再行策畫現在德國經將此意照會法廷云

日治旅大電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日英京發來電音云日廷已將旅順大連灣兩處歸與民政官治理現有日人五千名同抵營口開辦地方云

英法交誼電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日英京發來電音云法國海軍艦隊已由檳湞展輪開赴英國之加冽士地方以報英國水師之聘現在英皇及后同乘御船業已駛抵該處云　同日英京來電云日昨法國海軍艦隊既抵英國之勃士謀內有木師提督四員及將弁十三員均蒙英皇賜以寶星云

暹購雷船 ○探聞暹國不日欲向歐洲定製潛水水雷船五艘及水雷船三艘云　按暹王近日大興武備改築炮台防禦海疆不遺餘力今之欲購此等船舶殆為保其港口而然也

暹使過坡 ○此次暹王特簡御姪某親王充當駐法京暹公使初四日偕同恭隨諸員已由暹京抵叻昨附德國郵船赴法履新駐本坡暹總領事同下郵船送至檳城乃返

飭查俄船 ○北京外部電致江督云俄船在滬人數甚衆前商日使具結回國據復膠灣西貢扣留之俄弁兵德法亦宣明不放中國應照中立管束等語此事既未商允應飭滬道申明約束會同蘇提督等隨時妥為防範俄船先後共到若干如何分別停泊及船名舊狀所卸機械由該道詳細開單寄部備核

飭查案卷 ○北函云日前慶邸諭令章京查齊各等緊要案卷內分東清鐵路事宜各省礦務合同及東三省三大撤兵日期各類分門彙齊抄錄呈驗以備查考云

日使警告 ○北京函云日公使奉其國政府之訓命警告中政府略言中國對於日俄議和問題其意見舉動不宜失諸輕躁宜以持重出之不可稍誤又同時議及奉天將軍趙爾巽赴任之事去月某日下午趙爾巽即與日本公使會晤將各事商妥遂議定不日赴任云　譯大阪每日新聞

興學主義 ○岑督近日頗注重興學之事日前曾對屬僚言略謂今日科舉之不能得有真材固已為口同認吾意亦然故吾自到粵以來一以興辦學堂為目的決不趨重科名惟聞今日各官私學堂學生仍有熱心科舉以求躁進者此等風氣大非學生之所宜前曾奉有京中電音謂以後各學堂學生不准再分心科舉此事今日尤當實行吾意自本屆科舉始所有各學堂學生凡有再熱心科舉者即不准在學堂肄業並擬俟新學使到粵後即與之商酌嚴定學生限制云云

密查交涉 ○鄂督張宮保派員密查江督周玉帥參案已兩志本報茲悉所查者不僅兩江本任且有前在山東任內之事參張兩觀察係往山東密查並非往江寧而帶隨員有楊佑之大令其昌者係江蘇無錫人向充湖北武備學堂德文繙譯由此觀之所查當係德國交涉之事也

光緒三十一年八月廿二日滙票行情叻報館刊

舊烟土	九百一十元	
新烟土		九百一十元
上日錫	八十元九	
叻甘蜜		八元六角半
叻白椒	每担	三十六元半
叻烏椒	每担	二十六元半
足金	每[illegible]碼	七十三元半
金盾行情	金盾一個	九元六角
印度盾	一百元兌	一百五十七盾
爪亞盾	一百元兌	一百廿七盾半
滙票行情	銀行利息	九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	七元
商人三十日期銀票	一百元銀行貼出	九元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	六元二五
商人三十日期銀票	一百元銀行	八元二五
滙加勝巴	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾二五
商人三十日期票		一百廿八盾二五
滙禰里宋	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾二五
商人三十日期票		一百廿八盾二五
滙三寶壠	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾
商人三十日期票		一百廿八盾
滙望加錫	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾
商人三十日期票		一百廿八盾
滙井里汶	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾
商人三十日期票		一百廿八盾
滙仲光	銀行現銀票一百元値	一百五十六盾兆
打電信		一百五十八盾兆
商人三十日期票		一百五十八盾兆
滙加里吉打	銀行現銀票一百個	一百五十七盾
打電信		一百五十九盾
商人三十日期票		一百五十九盾
滙上海	銀行現銀票	七十七兩半
商人三十日期票		七十九兩半

輪船開行

檳榔嶼	呇勝打輪船	廿三日	下午三點	吳實得洋行
仲光	加里吉打輪船	又	又	又
香港	斑勝輪船	廿三日	午十一點	開行
上海	日本		又	
巴附	壺沙漢輪船	廿三日	下午一點	明嗎也洋行
美勝	檳榔嶼帝沙漢		又	又
彭亨	永興輪船	廿三日	午十一點	安和號
北干	關丹丁加奴		又	又
加勝巴	三呇比輪船	廿三日	上午九點	法國公司
網咯	霜俄勝輪船	廿三日	午十一點	明馬也洋行
望加麗	新丁加奴船	廿三日	下午二點	金福和
呇眼	石礁丁宜		又	又
麻六甲	新檳榔輪船	廿三日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠		又	又
網咯	依	廿三日	下午三點	明嗎也洋行
香港	譽裕輪船	廿四日	下午二點	譽源號
廈門	汕頭 又		又	又
坤甸	爲興源輪船	廿四日	下午二點	譽源號
勿里洞				
加勝巴	廿靶輪船	廿四日	上午七點	連日弟利士
三寶壠	潤水望加錫		又	
納閩	吉勝輪船	廿四日	下午四點	明馬也洋行
呂宋	怡芬怡芬	又	又	又
日里	日里輪船	廿四日	下午四點	明馬也洋行
麻六甲	海龍輪船	廿四日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
香港	譽茂輪船	廿五日	下午四點	譽源號
廈門	汕頭			
坤甸	萬和順輪船	廿五日	下午四點	協裕生
山口洋	三太	又	又	又
麻六甲	麻六甲輪船	廿五日	下午一點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又

前途來電云德國郵船名西大於八月十八日由高須嘉啟程來叻定八月廿三日禮拜四即能抵叻上落客貨訖即往香港上海等處

乙巳年乙酉月壬戌日 館寓哥劳實得力即吉寧街舊吧虱澄第壹百廿四號門牌啓

[illegible]上庄	又	四百[illegible]
牧肉新絲中庄	又	四百四十元
新州新絲上庄	又	四百七十元
新州[illegible]絲中庄	又	三百九十五元
新廣義絲上庄	又	四百四十元
手袖絲上庄泰記	又	五百五十元
手袖絲上庄	又	四百九十元
實陽絲上庄	又	五百六十元
高低惹合縣上	又	十八元五角
[illegible]實縣上	又	二十七元
[illegible]肉干上庄	又	七元五角
椰肉干中庄	又	六元七角半
椰肉干下庄	又	六元
老寮花上庄闆闆	又	一百一十元
老寮帶殼上庄	又	三十九元
老寮仁一百一十粒		五十八元
烟水鼠尾土庙上庄		三十五元
錫玷嘛土錫紅削清		二十四元五角
錫玷嘛烏	又	一十九元五角
錫玷嘛白	又	一十五元
玷嘛龜帋舊港	又	二十二元
井襤汝芬幾美庄	又	二十四元
東絲芬大標	又	三十三元
綠粉大綠鬼標	每包	二元五角八占
靛粉綠貫標	又	式元二角半
靛粉三色標	又	二元三角二占
甲大薯粉標新	每担	七元二角半
甲中粒	上	六元五角
甲幼粒	上	七元
甲中茶	上	六元七角半
甲印本	上	七元

[illegible]參[illegible]	又	四[illegible]
梅花刺參中	又	二十五元
四方刺參上	又	三十四元
四方刺參中	又	二十六元
四方刺參下	又	一十九元
虫參上	又	三十二元
虫參中	又	二十八元
虫參下	又	廿元零五角
刺白上	又	二十二元
刺白中	又	一十七元
花虫參上	又	一十元
灰寨參上	又	十四元五角
琍瑁一號	每斤	二十五元
琍瑁二號上	又	一十七元
大公琍瑁上	又	一十七元
大公琍瑁中	又	一十三元
小公琍瑁上	又	一十一元
狗仔琍瑁上	又	七元
薄琍瑁上	又	六元七角半
薄琍瑁中	又	五元
相琍瑁	又	一十三元
海菜啊毛	又	五元五角
海菜敦	又	二元五角
東洋白蠟	又	四十八元
黃蠟雅上	又	一百十三元
廚閩白燕上	每斤	三十五元
末流老白燕上	又	三十一元
末流老白燕中	又	二十五元
實嘮越毛燕上	每担	四百八十五元
犀牛角公大每斤		九十三元
犀牛角母總	又	七十五元

魚[illegible]	又	一百[illegible]七[illegible]
叶安大白戻	上新	十五元半
安南大廉魚	又	十六元七角
金塔椰戻	新又	一十六元半
安南小廉	舊又	一十五元
安南大呂大三班	頂上	十一三元
安南廉	上新	十三元二角半
安南大呂中三班	又	十一元五角
金塔大白戻	新又	一十五元
叶安烏椰戻餠乾	翁又	十四元七角半
上水大白戻	新又	一十六元半
暹甘蔗	大蘿	八元八角
牛肉干	上又	十一元五角
巨港魚干	又	十五元五角
暹紫梗	大蔴	六十五元
冬粉絲	又	十四元五角
二十四號糿花白糖	上	八元七角半
二十號糿花糖	上又	八元
十八號糿花糖	上又	七元二角半
二十八號幼花白糖	上	六元五角
二十六號幼花白糖	上	六元七角半
二十號幼花白糖	上又	六元二角半
嶺坡烏糖	上上	五元五角
新油食坤甸	上又	十六元五角
三吧𠜎生油大車	上又	一十四元二五
三吧𠜎生油小車	上又	一十五元
肉油上海	每箱	一給八元半
土油大罎	每箱	二元三角五占
巨港蒸葢	每担	二十六元半
荅蘆蒸葢新選粒	上又	二十七元半
張地土豆	每車	一百八十五元

代理保險告白 〇啟者特字通知

一現在代理嗎尾目　恕勿見智馬根底　羅愁徒四前三間火燭保險公司之保險事宜　諸君有欲向此三公司買保火險者本公司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公司可以照給此佈

大英一千九百零五年七月十號

叭嗎也公司謹啓

專售若獅犀標鐵片鐵條告白（二）

啟者敝本公司業已承命在于實得力三州府及屬英保護四州府等處獨行發售該獅犀標鐵片鐵條是以特字警告衆人知悉如有沽賣他庄之鐵片鐵條而冒用該獅犀標以僞亂眞者本公司一經察得定必稟官究治決不徇情此佈

大英一千九百零五年八月十二號

光緒三拾一年七月十二日

新嘉坡萬寶得公司謹啓

代理索纜發客告白

啟者本公司特字通知　諸仕商等本公司現在本坡及網略代理仰光車冷鋸貨毡祿嗎娘東發朱憐有限公司專沽有油及無油大小索纜本公司可保此等索纜乃係上等之物而價值比之他家更廉　仕商有欲採購者　玉臨本公司可也此佈

大英一千九百零五年五月十六號

光緒三十一年四月十三日

代理人奄躬士衣

鶯牛里亞公司啓

此圖乃肝膽補血丸之裝式

血濁不潔致生斑點及皮膚各疾

〇戴利和肝膽補血豆乃第一解毒之聖藥　屢試屢驗服之必效請看下文便知其妙用矣　夫血之於人身貫乎清淨一或飲食不愼地氣不合則血污濁而後百病生焉戴利和先生肝膽補血丸乃潤血之聖藥也功能專助血濁者潔之散者聚之效驗如神人多莫知適有大英國人名司蜜者服役印度有年偶沾此項疝之症猝時用指甲搔扒後遂成膿瘡浮腫疼痛難堪頸項週血營搭腫於是者界有半載後赴英國泥利醫院調治一年之久莫有見效彼時但覺心痛氣喘虛腫愈張飲食少進即稍用膽立覺腸胃漲滿不舒後聞外間傳言戴利和先生肝膽補血丸有起死回生之力立購一罇試服庶幾即得其效浮腫漸消膿瘡亦愈其效速捷如影響真所謂起沉痾於不覺者安能不爲之嘖嘖稱戴利和先生肝膽補血丸係專治飲食不消身弱血缺風寒時症頭痛腰痛風濕瘍痰心跳背痛痔瘡腸結及夜不成眠脾胃不開肝病腸積以及面生斑點皮生各疾至一切婦女月經不調或遲或早臨經腹痛及一切血濁不潔全身瘦弱等症此藥各藥店均有代售每罇定價七角五仙

大英一千九百零四年十月十七號

新嘉大藥房謹啟

請試功力

司各脫乳白魚肝油最大之功力能治老少諸症　竟使男婦皆獲奇功

司各脫魚肝油能醫喉部肺部血液骨髓各病

司各脫魚肝油可以回復病後之元氣

司各脫魚肝油可以回復氣力

司各脫魚肝油其味甚甘無論如何嬌弱者皆能服食誠養身莫大之補劑也

勿爲僞貨所騙

今日服食司各脫之魚肝油則氣力亦由今日回復矣

嗎代根察即有利銀行告白

〇啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　倘餘備項及未分之息共銀十一萬磅即一百一十萬元　本銀行總司字樣在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往單期數則以二八仙按日計算凡與銀行交易爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移玉趨臨商便安

大英一千九百零五年四月廿六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人見下士嗎謹啓

[illegible]嫄有限公司告白

啓者特字通佈本坡商賈中人知悉本公司代人購辦以下所列之物

澳洲畢及巴呂廠之馳知 摩敦磁頭食物 吉羅綠及勿力威

呂磁頭食物 恰目漆油 有劇沙壓綠 英國鐵 [illegible]標馬兒

各國鐵 鐵箱 刀 刀仔 刀 燈 以及各項物件 諸君有欲

託本公司採辦以上各貨者本公司所購用貨甚微而其價皆不

取利息以便 諸君時常惠顧本公司嚴尋 諸君試託本公司

代爲辦貨其貨之價比之 諸君自向歐洲採辦更爲廉宜請合

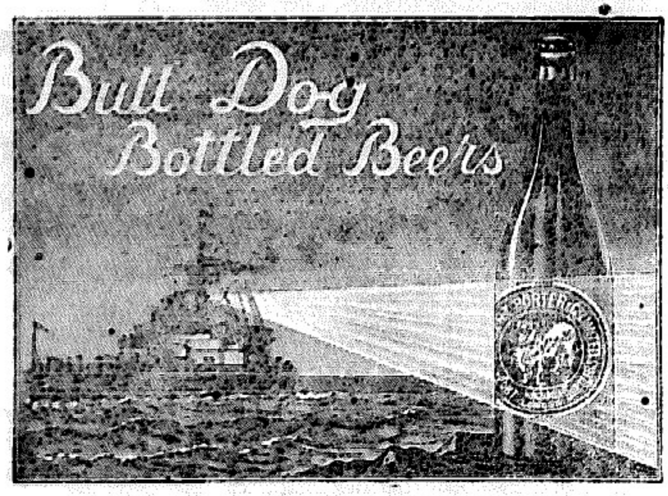
書諸便知不謬此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡墨嫄有限公司謹啓

敬

上等蜜酒發售



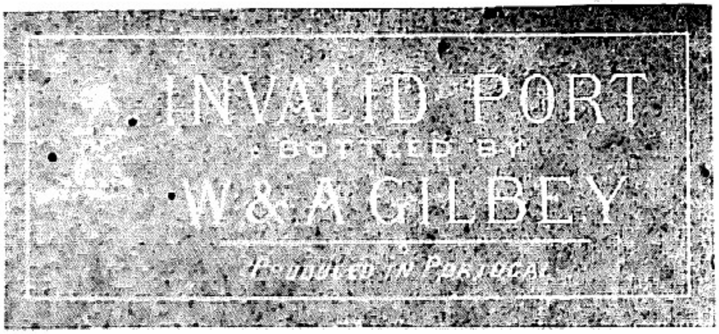
敬者　諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其爲第一美酒飲之甚爲有益一試便知不謬故特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿二號

光緒三十年元月初七日

代理人牙而里有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售



敬者宜呂美之勃灣酒在坡中最爲馳名諸君若欲勃灣酒必須購此宜呂美有勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃灣酒即時稟官嚴究幷此廣告　諸君如欲購買此酒入口務必細心詳察幸勿誤買此庄冒爲補償之勃灣酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙而里有限公司謹啟

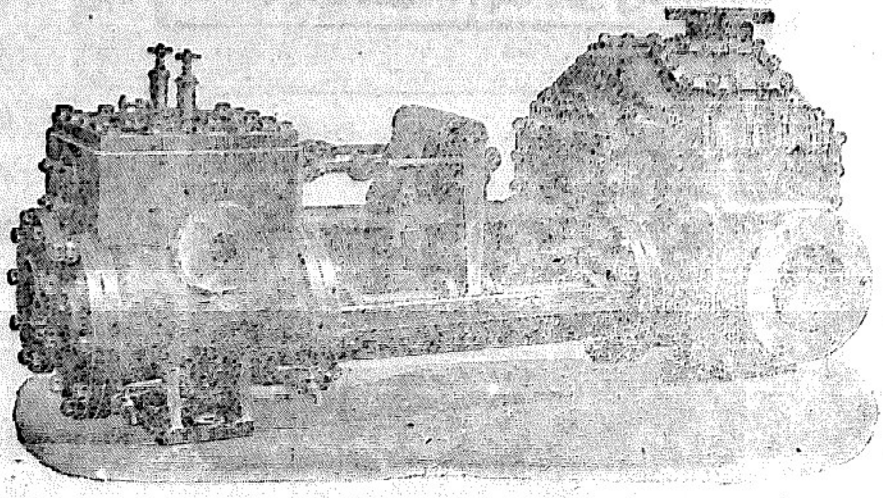
禮里夏吃力有限公司告白

RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

ENGINEERS AND SHIPBUILDERS,

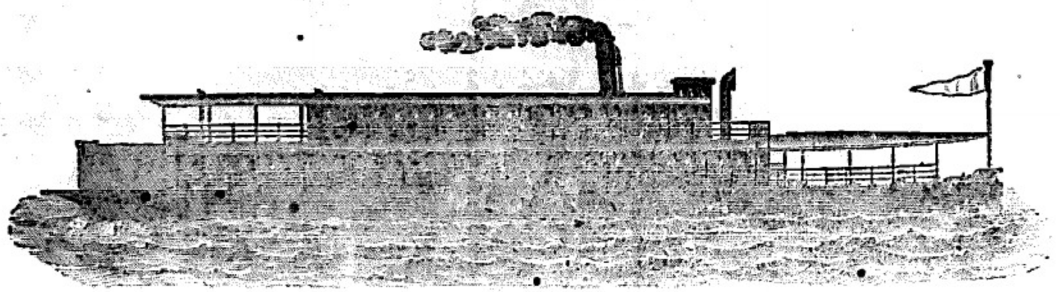
SINGAPORE.

敬者工界之需及電氣之器及各項機器車及船中機器皆能製造井能包工造成在本坡及白蠟意



堡皆有分廠代造若欲傳電至本坡及白蠟意保祇用夏吃力名字便能轉達本公司常有此圖之車及抽水機器每點鐘能抽二萬牙圖井有各式鐵鼎各式車輛各式抽水機車皆備

西一千九百零四年十月十九號



工字鐵柱彎鐵及T字鐵條鐵杈鐵條及各項鐵器在東方所沽各項機器所有器具以本公司爲最多若欲知其價值并有何物件出沽請即函知便能寄覆本公司能製鐵質及木質之船輪船并載客及載貨之船及小輪船皆經并輕鐵船即加此圖之式此佈

西曆一千九百零四年十月十九號

禮里夏吃力有限公司謹啟

頂上法國舊萬安池酒發售

價家頂上法國舊萬池酒

啟者本公司不惜重資尋辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此
庄之標名嘜莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店
多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣購
倘買者請移玉至
本行內購辦不悞

莫實德公司

計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒兵號　錦昌號　歐昌號　怡昌號　德茂號　上務號

錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司　廣仁興　等

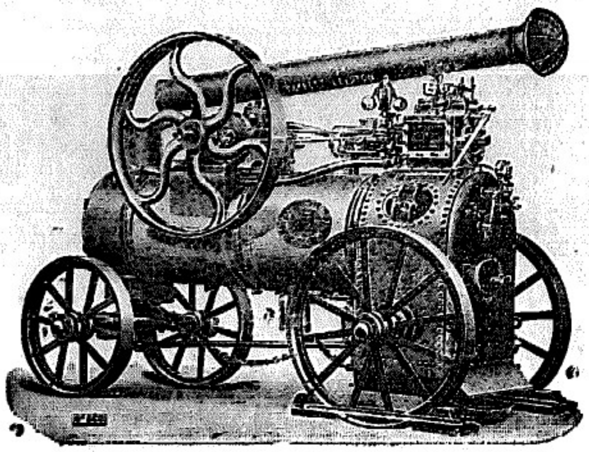
大英一千九百零五年八月廿六號

莫實德公司謹啟

各式機車發售

啟者本公司常有火車　製油機車　及開礦所用機車

板廠所用機車　火較所用機車　製造酸柑水之機車



抽水機車

以及各種

機器車棚

出售其價

均甚相宜

新嘉坡息娘有限公司謹啟

諸君有欲知其詳細者請到本公司查詢便悉特此佈

開

大英一千九百零四年十一月五號

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分真贋而諸君有有嗜飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也啟者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之萬蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故嘗飲此酒者皆知其發達近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註册凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為假貨所誤典者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈　聞

新嘉坡五条呼客公司
專辦祖家頂上美酒搶他此像
請膠庶小呂處諸君惠顧須認明印為禱

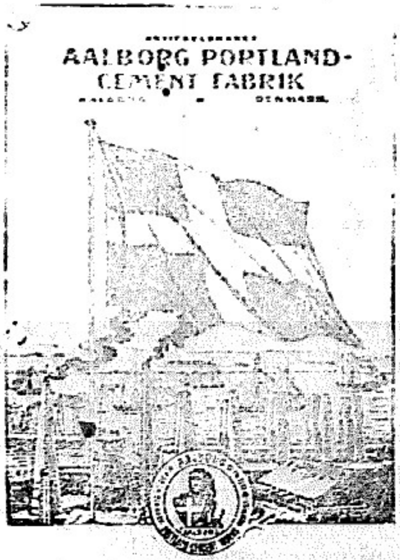
嘉怒鈕公司

大英一千九百零五年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啓

亞木票龍家灰發客

啟者本公司所諸亞木標龍家灰乃係天下馳名已由本坡營造師實及家勝隨致驗於西一千九百零二年實係末月廿二號所獨本公司之信謂云茲貴公司實係末月五號來爾本師已將存在打里几納實得力貴公司倉內之亞木標龍家灰細爲致驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗龍家灰之器具搗碎再爲細乃驗知



灰之膠力及耐久實以亞木標龍家灰爲第一等又將灰再爲研末確知此灰堅固之原質甚爲勻稱此灰每英寸方方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄龍家灰可在本坡推爲最上而本師自驗龍家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採購者玉臨本公司相商價得特此佈 聞

大英一千九百零五年二月五號

代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

王帽標密酒出沽告白

啟者本公司向歐洲運來之嗶酒乃是上庄之貨其味芬香而淡價值又廉氣質又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽 諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零五年二月五號代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啓

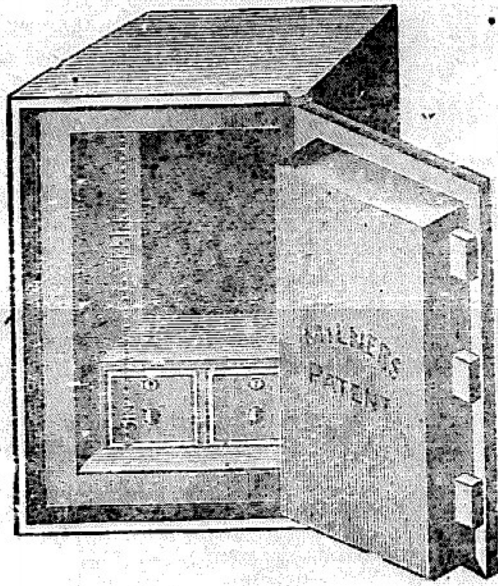
鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司寄有鐵條及鉛箔鐵釘鐵板白鐵片并各鐵器甚多 咸實杷酒車釐葡蘭池酒及各式美酒鷹頭牛乳糖結儲備 牛油及鐵頭食物零躉發因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者來 玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零五年二月五號打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹

堅固鐵櫃發售

啟者不解衆人何以將寶貴物以致錢銀被人偷竊甚有
棉拿鐵櫃天下行銷最廣盜不能開火不能燒蓋因棉拿
之鐵櫃乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫃用漆以塗鐵
面者大不相同本公司內現有經理此棉拿之鐵櫃大小
齊備該鐵櫃在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國
家購買此鐵櫃尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購
用足見工精料美逈異尋常　諸君欲保無虞購之便知
不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

英京萬蘭池酒發客

啟者英京萬蘭池酒乃在本
埠行銷最久之標頭且屬上
等美酒此酒之味未嘗一次
少變　諸君凡經飲過者無
不翻襲此酒可保乃法國所
製之酒而且標頭經官註冊
不准做效　諸君有欲購飲
者請予認標頭可也此佈

大英一九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

上庄祖家灰發客

啓者此鷹標之祖家灰國家及工部局時時購用而且此灰經由國署試驗知深此灰若在新嘉坡行銷乃係第一等之灰實爲他家所未見　請君欲購請各　玉臨可也此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

慕娘公司沽酒告白

敬者本公司經加閣威賓牠酒乃是烏白標頭及紅標頭

諸君欲購此酒者請到本公司採買可也其餘各處酒店均有發售請認標頭便不致悞此佈

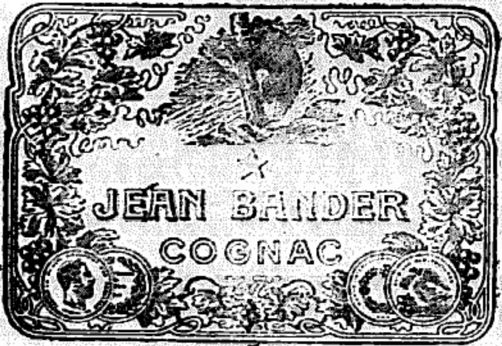
大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此標之酒幷未沽與本坡商店此酒味香質美價今及相宜因欲使衆人試飲此種伊燕釁尼之香萬年池酒定于數月之內歉收中價實在此酒比之所收之價其值幾倍本公司可以保家確在法國最大廠所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故

將標頭登報此標之上刊有一熊諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致誤而本公司幷非長久售此最廉之價



代理人牙直里

有限公司謹啟

大英一千九百零四年三月十號

諸君幸勿失此機會不啻採購且此酒之味永不改變非如他標之酒久則變味此種熊標伊燕釁尼萬年池酒在以下所列之店均可沽售

茂公司　怡昌公司　陳大耳公司　文成公司　廷賓公司　及各等沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請

玉臨本公司可也此佈

新嘉坡目下各貨行情開列於左

貨名	數量	價目
烟土	一箱	九百一十元
上甲錫	一担	八拾元二角半
叻甘蜜篩包	又	八元六角半
白紋淡五斤	又	三拾六元半
烏椒	又	二十六元半
佃庄甘蜜落錨上	又	一十元零五角
巴庄甘蜜落錨上	又	一拾三元五角
紅乳上一號	又	五百零五元
紅乳上二號	又	四百十五元
紅乳上三號	又	三百五十元
紅乳拾港一號	又	二百四十元
歎乳上庄	又	一百八拾元
歎乳二號	又	一百零五元
白乳一號	又	八拾八元
白乳二號	又	七十六元
白䨮乳一號	又	一百九十元
白䨮乳二號	又	一百三十元
三筆枝烏牛角上	又	二拾元
暹水牛皮一號上	又	二拾八元
暹赤牛皮一號	又	三十四元
昏赤皮上庄	又	三十二元半
安南垻赤牛皮上庄		二十九元
仲光垻赤牛皮上庄		三十二元
仲光垻水牛皮一號		二十八元
水牛皮總・	又	二十五元
惠安縣天拳上	又	五百八十五元
[illegible]安新縣上庄	又	五百四十元

貨名	數量	價目
硝粧粉上	又	三元五角
叻硝栽幼粒上	又	五元
巴城大鬍粉土庫上		六元一角半
又二號	又	五元五角
并里汶大鬍粉二號		五元二角半
白魚翅出辦	又	二百二十元
白魚翅大	又	一百六十元
白魚翅	又	一百一十元
烏魚翅出辦片	又	九十元
烏魚翅大	又	六十五元
烏魚翅中	又	三十五元
錫烏石參出辦大		一百一十元
烏石參上	又	九十二元
烏石參中	又	七十五元
白石參出辦	又	一百一十元
白石參中	又	九十四元
有肉參出辦	又	四十元
有肉參中	又	二十九元
丹黎末光出・脫	又	六十二元
丹黎末脫大	又	五十元
丹黎末中	又	三十元
丹參出辦大	又	一百元
有烏參大	又	九十元
有烏參中	又	六十五元
赤實參	又	三十元
赤參大	又	二十六元
赤參	又	式十元

貨名	數量	價目
振成暹新花白米	每車	二百三十八元
萬成順八卦印花米	又	二百十六元
成利興和興盛新花米	又	一百六十五元
裕盛棧廣合盛米新花	又	一百六十七元
豐利棧元盛號新花米	又	一百六十六元
元利號新花白米	每車	一百六十五元
元發棧元章盛新花米		一百六十元
陳生利雙專新花米		一百六十八元
元裕太一號暹新花米		二百三十元
榮興棧暹新花米	每車	一百六十一元
榮利號豐餘大白米		一百六十六元
南粒白米	每車	一百五十一元
南占白米	每車	一百五十九元
半港礱米	又	一百零四元
仲光小較白米	又	一百五十三元
又大較白米	又	一百四十四元
仲光白米白糠	又	八十一元
暹白米糠	又	八拾六元
頂庄赤粟	又	九十八元
暹礱米糠中	件	五十五元
安南黃豆	又	一百八十元
碧山黃豆新	又	一百八十六元
爪亞綠大綠豆	又	一百八十八元
吉寧花生子	又	一百七十二元
韭心子四木上	每担	七元二角半
韭心子加巴	又	六元五角
[illegible]牡蠣刀一號	每担	二百[illegible]十五元

三品酒發售

敬者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君鑒賞本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙仔兩計明華字新嘉坡暨明嘰也公司者始眞若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零三年正月一號

明嘰也洋行謹啓

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種黑酒來叻發售久已馳譽馳名茲復由英新辦到頗鬧士斗墨字號之狗頭票烏蜜酒到叻聽沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧細看以上所列之狗頭標既不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

明嘰也洋行謹啓

蜜酒發售

啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言冉此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

法國頂上蜂巢標爲蘭池酒發售

敬啓者茲本公司親由法國督辦頂上好爲蘭池酒來叻發售其酒清香讚郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有爲蘭池酒無有能出其右者

滋補佐飲中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂巢標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有賜顧之者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零三年正月一號

明嘰也洋行謹啓

馳名鐵櫃發售

啓者營生之道所最要者則惟錢幣其次則惟銀兩然亦須有以善藏之鐵庶無意外此本行鐵櫃所以爲 諸翁之所共賞也啓者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開并其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸商所喜而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之餘佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購爲盼

大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嘰也洋行謹啓

新嘉坡目下各貨行情開列於左

烟土	一箱	九百一十元
上甲錫	一担	八拾元二角半
叻甘蜜落包	又	八元六角半
白叔淡五斤	又	三拾六元半
烏椒	又	二十六元半
[illegible]庄甘蜜落罈上	又	一十元零五角
巴庄甘蜜落罈上	又	一拾三元五角
紅乳上一號	又	五百零五元
紅乳上二號	又	四百十五元
紅乳上三號	又	三百五十元
紅乳拾港一號	又	二百四十元
軟乳上庄	又	一百八拾元
軟乳二號	又	一百零五元
白乳一號	又	八拾八元
白乳二號	又	七十六元
白芽乳一號	又	一百九十元
白芽乳二號	又	一百三十元
三華枝烏牛角上	又	二拾元
暹水牛皮一號上	又	二拾八元
暹赤牛皮一號	又	三十四元
峇赤皮上庄	又	三十二元半
安南[illegible]赤牛皮上庄		二十九元
仲光[illegible]赤牛皮上庄		三十二元
仲少[illegible]水牛皮一號		二十八元
水牛皮總	又	二十五元
德安縣天來上	又	五百八十五元
[illegible]安所馬上主	又	五百四十元
硯莪粉上	又	三元五角
叻硯莪幼粒上	又	五元
巴城大粉土庫上		六元一角半
又二號	又	五元五角
井里汶大薯粉二號		五元二角半
白魚翅出辦	又	二百二十元
白魚翅大	又	一百六十元
白魚翅	又	一百一十元
烏魚翅出辦片	又	九十元
烏魚翅大	又	六十五元
烏魚翅中	又	三十五元
錫烏石參出辦大		一百一十元
烏石參上	又	九十二元
烏石參中	又	七十五元
白石參出辦	又	一百一十元
白石參中	又	九十四元
有肉參出辦	又	四十元
有肉參中	又	二十九元
丹黎末光出脫	又	六十二元
丹黎末脫大	又	五十元
丹黎末中	又	三十元
烏參出辦大	又	一百元
有烏參大	又	九十元
有烏參中	又	六十五元
赤貨參	又	三十元
赤參大	又	二十六元
赤參	又	弍十元
振成暹新花白米	每車	二百三十八元
萬成暹八卦印[illegible]花米		二百十六元
成利興和興盛新花米		一百六十五元
裕盛棧廣合盛米新花		一百六十七元
豐利棧元盛號新花米		一百六十六元
元利號新花白米	每車	一百六十五元
元發棧元章盛新花米		一百六十元
隆生利雙喜新花米		一百六十八元
元裕太一號暹新花米		二百三十元
榮興棧暹新花米	每車	一百六十一元
榮利號豐隆大白米		一百六十六元
南杜白米	每車	一百五十一元
南占白米	每車	一百五十九元
半港糙米	又	一百零四元
仲光小較白米	又	一百五十三元
又大較白米	又	一百四十四元
仲光白米糠	又	八十一元
暹白米糠	又	八拾六元
頂庄赤藥	又	九十八元
暹糙米糠中	补	五十五元
安南黃豆	又	一百八十元
唐山黃豆新	又	一百八十六元
爪亞地大綠豆	又	一百八十八元
吉寧花生子	又	一百七十二元
生心子四木上	每担	七元二角半
生心子加勝巴	又	六元五角
烏杜鵑刀一[illegible]	每担	二百五十五[illegible]